

# 華字日報

號五第牌門街新嘉坡星洲  
號七拾百二千四萬一第報新

Chinese Mail  
HONGKONG CHINA  
Cable Address: "WARTON"  
Telephone No. 127  
No. 14529 August 14 1911

處設掛代報本  
本報代辦處設在星洲大馬路門牌十四號  
凡欲訂閱本報者請向本處接洽  
本處代辦處設在星洲大馬路門牌十四號  
凡欲訂閱本報者請向本處接洽

星洲總局印  
每月銀七角半  
遠近郵費另加  
閱月報費照加

(總局林人印)

正金銀行告白  
本行資本一千萬元  
正金銀行告白  
本行資本一千萬元

荷蘭銀行  
本行資本一千萬元  
荷蘭銀行  
本行資本一千萬元

## 英國寶銀行

本行資本一千萬元  
英國寶銀行  
本行資本一千萬元

## 貴屋屋出投

本行代理出投  
貴屋屋出投  
本行代理出投

## 廣東河南大生公司林香泉君之保證

本人經商多年  
廣東河南大生公司林香泉君之保證  
本人經商多年

## 腎虛為百病之根源

世人虛弱之症大半皆由腎虧而起  
腎虛為百病之根源  
世人虛弱之症大半皆由腎虧而起

## 香港上海銀行

本行資本一千萬元  
香港上海銀行  
本行資本一千萬元

## 限期通告

本行代理出投  
限期通告  
本行代理出投

## 告廣冒商奸破揭看請

本行代理出投  
告廣冒商奸破揭看請  
本行代理出投

## 安氏西藥公司

本行代理出投  
安氏西藥公司  
本行代理出投

## 小兒疳積散

本行代理出投  
小兒疳積散  
本行代理出投

## JEFFREY'S CELEBRATED PALE ALE, STOUT & LAGER BEER


本行代理出投  
JEFFREY'S CELEBRATED PALE ALE, STOUT & LAGER BEER  
本行代理出投

## 收盤告白

本行代理出投  
收盤告白  
本行代理出投



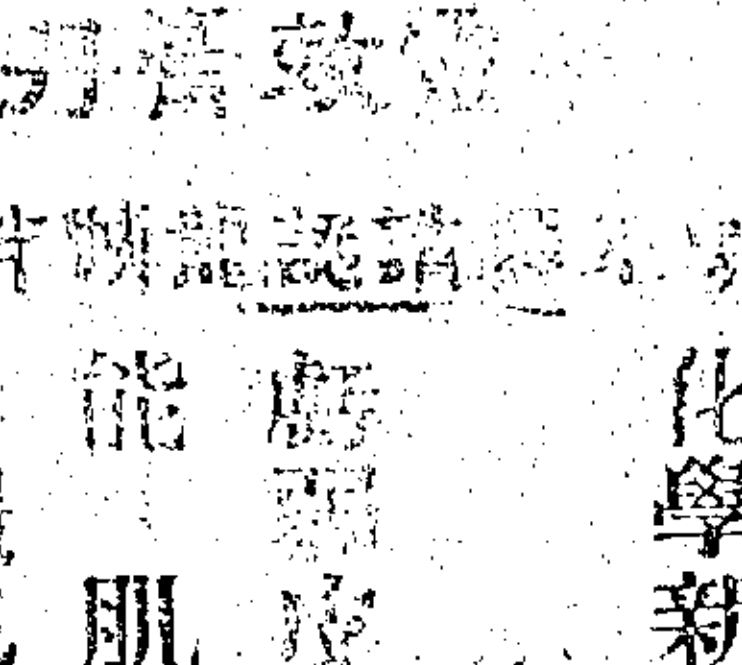
**LIQUEUR**  
乃無上之品會供英國國王御用王公大臣各處商舖此酒之酒味醇美  
英國威爾斯之威士基酒  
市銀大道十五號廣和洋行啟



此酒發售各埠均有分店均有

**白**  
PRICE  
本廠開設英國四十五年專辦威士基酒  
酒分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能 威風 威風 威風 威風 威風  
均有代理 威風 威風 威風 威風 威風  
此酒發售各埠均有分店均有

**大藥房**  
化學新法 煉而味甘香晶質  
勞傷傷身 身體強健  
能服之可保 身體強健  
每樽價銀壹員



**廣告**  
本公司各處分設  
本公司各處分設  
本公司各處分設



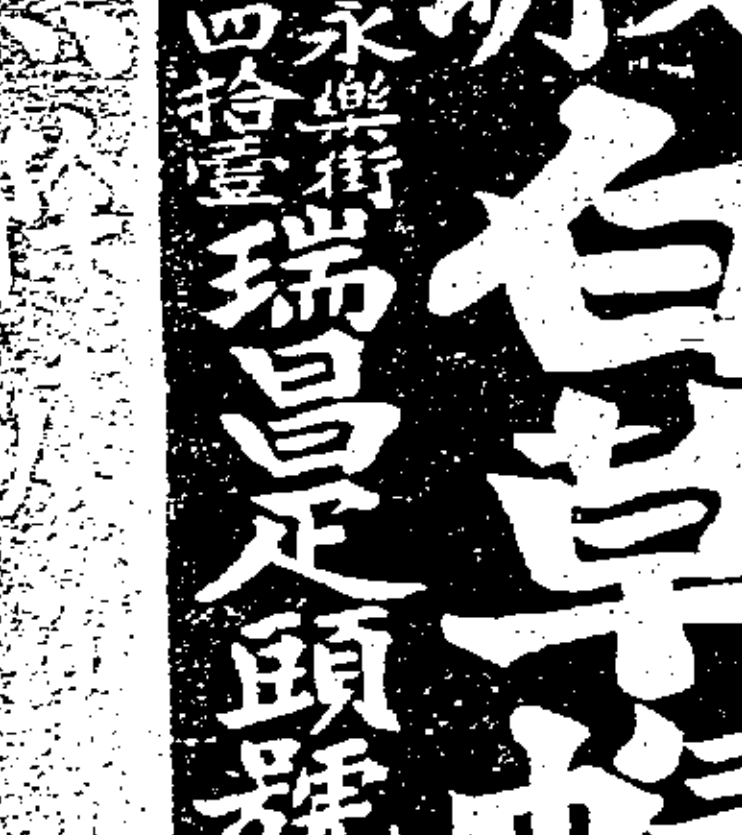
**貨**  
本號開設英國四十五年專辦威士基酒  
酒分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能 威風 威風 威風 威風 威風  
均有代理 威風 威風 威風 威風 威風  
此酒發售各埠均有分店均有

**專辦名家映相藥**  
乾片紙料頭等俱全  
寄各埠實價無欺  
香港中環德輔道中二十七號  
分局設各埠十八中街中街  
光緒十八年十一月廿三日  
加刺治治治治

**大鴻圖**  
本行開設英國四十五年專辦威士基酒  
酒分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能 威風 威風 威風 威風 威風  
均有代理 威風 威風 威風 威風 威風  
此酒發售各埠均有分店均有

**公**  
本公司各處分設  
本公司各處分設  
本公司各處分設

**新到臺灣藥**  
白草帽  
瑞昌足頭號啟

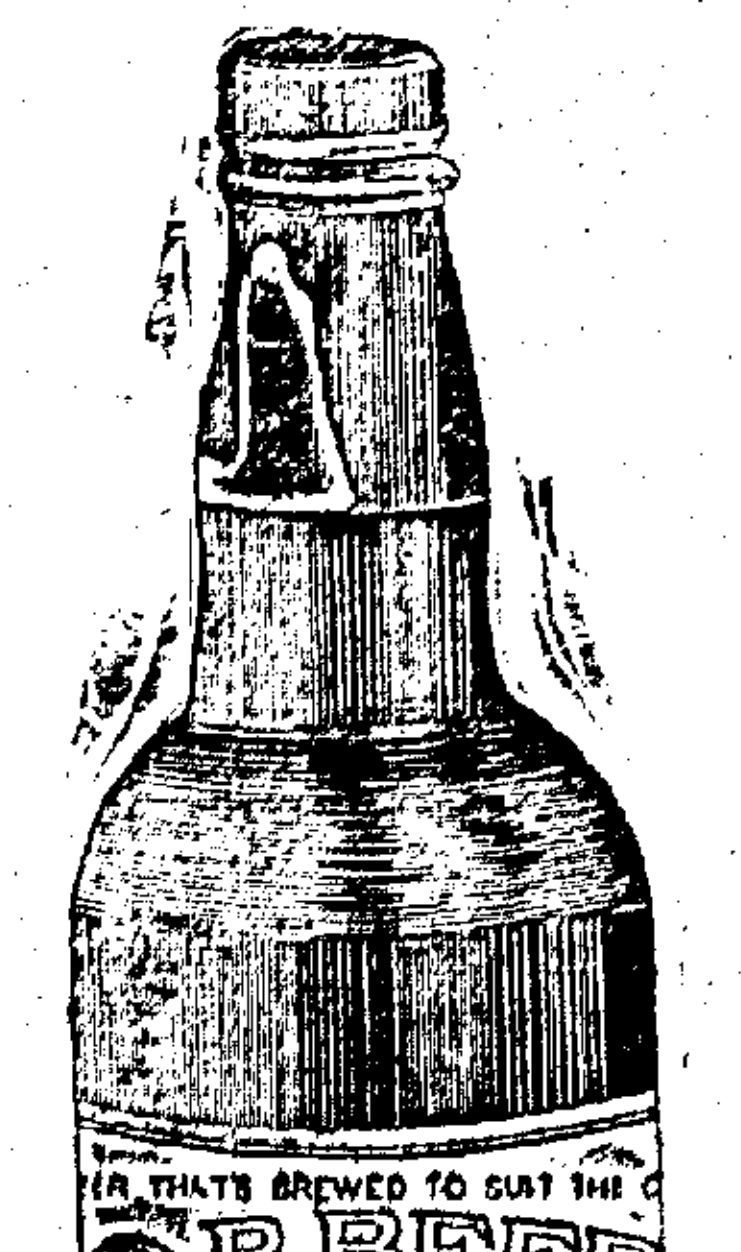


**正金銀行**  
本行開設英國四十五年專辦威士基酒  
酒分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能 威風 威風 威風 威風 威風  
均有代理 威風 威風 威風 威風 威風  
此酒發售各埠均有分店均有

**保心**  
此油經英皇  
化驗 均稱此正色上等  
藥油 藥油 藥油 藥油 藥油

**黃廣善堂**  
正舖廣州城杉木欄善堂各款藥丸藥酒  
香港中環德輔道中二十七號  
分局設各埠十八中街中街  
光緒十八年十一月廿三日  
加刺治治治治

**正金銀行**  
本行開設英國四十五年專辦威士基酒  
酒分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能 威風 威風 威風 威風 威風  
均有代理 威風 威風 威風 威風 威風  
此酒發售各埠均有分店均有



**保心**  
此油經英皇  
化驗 均稱此正色上等  
藥油 藥油 藥油 藥油 藥油

**洋行**  
本行開設英國四十五年專辦威士基酒  
酒分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能 威風 威風 威風 威風 威風  
均有代理 威風 威風 威風 威風 威風  
此酒發售各埠均有分店均有





第二九二 年子白  
日本郵船公司謹啟

啟者茲城多利埠同善堂將新安諸善先友骸骨由加拿大輪船運回已於六月廿五日抵港起上船 蓋生侯運回有親屬到領者必須領事地方行店 義生侯領回保領同安葬以昭慎重茲將先友姓名刊列俾眾咸知早日到領否則敝堂定行交葬義地也此佈

新安先友姓名列

麥柳亞西路口水人 鄭乙盲九龍芳草岩 李公石溪人 何應全街木棉 下村人 曾福公龍華運人 羅富公清林時 梧松樞村人 李木秀章灘村人 何嬌姑全 海木棉下村人 潘兆吉西路馬家節村人 來十八鄉人 駱天德馬頭涌人 劉丁秀下 陽鄉人 鍾仁 潘茂家節村人 陳道揚柯井 村人 潘泗和在家節村人 前德寶九萬家 梁觀鳳白牛石村人 楊松公大門奴鄉村人 吳連有九龍勸園 潘月麗先姑西人 陳細公流水村人 陳金仙前海春里人 曾觀福九龍運人 何泗公全灣木坡下村人 黃伯福坑子村人 楊江牛角壠村人 李楊 保岡背村人 余常保回龍坑村人 余亞五 區龍崗上村人 張氏先 不知村五 龍崗上城村人 張勝公老上墘村人 黃 六公龍上村人 劉勝公崗上山村人 辛亥 國六月十五 東華醫院謹啟

啟者本公司向有堅固快捷輪船三艘名曰  
九龍野凡八輪凡來往香港新金山並各埠  
絲綢與非之類為各埠貨客每四禮拜由香港  
啟行一次常川往來休期不誤無論貨客均極  
妥當久遠實誠無可贅言茲又加設民並  
大船客艙貨艙減價另加增位價以與利  
貨客如欲搭船附貨請早移 玉或投函  
到本公司掛號以免額滿見遺此佈

本公司擬由二月十七日 啟行

之八輪九起減價

大船客艙

往他士參島 每位收客脚銀壹拾元正  
往湯士威路  
往庇厘士湖  
往密厘士湖  
往美利呷  
往克列  
往島絲綢 每位收銀  
壹百貳拾五員  
壹百三十員正  
壹百四十五員

往他士參島 三十思令正  
往湯士威路 三十思令正  
往庇厘士湖 每類 三十五思令  
往美利呷 三十五思令  
往克列 式十五思令  
往島絲綢 轉船各埠貨客每類減五思令  
凡每水船客家字號附貨拾額以上至壹百員 拾額以下每  
額送額位十個思令 壹百員以上額位  
另送額位五個思令在內

野丸夏六月份

本公司寫字樓在德打路第壹號門牌即皇后

10











宣統三年八月十八日 香港華字日報 第... 號

**會審公堂**  
查此案五洲藥房控告英藥房主孫宏達偽造自來血壹案已迭次集訊  
先有假冒自來血大瓶伍何調換小瓶初無假造實據俟後原告又向該藥房購得假  
自來血大瓶二瓶察其冒牌實據以孫不應冒牌混售案照二瓶之實據判罰洋每  
樽銀十員以儆效尤查有冒牌事案出從重究辦不貸此諭

**三馬大英藥房**  
上海五洲大藥房控告  
假冒自來血案  
會審公堂  
康領事判罰

**外科聖藥**  
此水專治  
小兒胎毒...  
每樽銀...  
總發行所...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**銀行輪船公司**  
啟者本公司輪船七月九日開行前往  
往多利溫哥華打金馬路大呂宋等處  
往日本神戶橫濱等處本公司輪船搭天  
祥洋行代理今日開行...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...

**三井洋行**  
代理日本火燭保險公司  
各公共同火燭保險公司  
東京火災保險公司  
本行代理火燭及洋面保險公司經已三十餘年所保貨物屋宇等件如有火險...



啟者本行代理各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 中環公司

WING ON COMPANY, Cable A  
209, 211, 213 Des Voeux Bo

本公司代理各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 及收股銀

香港永樂街門牌一百七十九號  
聯泰祥公司啟

### 白

少年體弱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 水車館

第九號  
專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 告佈製造新廣憑文等優獎部

中國自通商以來... 凡欲購者請向本行接洽...

### 房啟

本行專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 雙安

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 生園各項蠟

本行專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 鍾沛霖

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 艾羅醫生

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 香港粵東黃耀南告白

本行專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 花露水之功用

本行專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 雙安

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 新到各色川綢

本行專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 瑞陽昌

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 艾羅醫生

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 製家

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 花露水之功用

本行專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 雙安

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 新到各色川綢

本行專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...

### 瑞陽昌

專辦各國名廠保險箱... 凡欲購者請向本行接洽...



### 香港新報

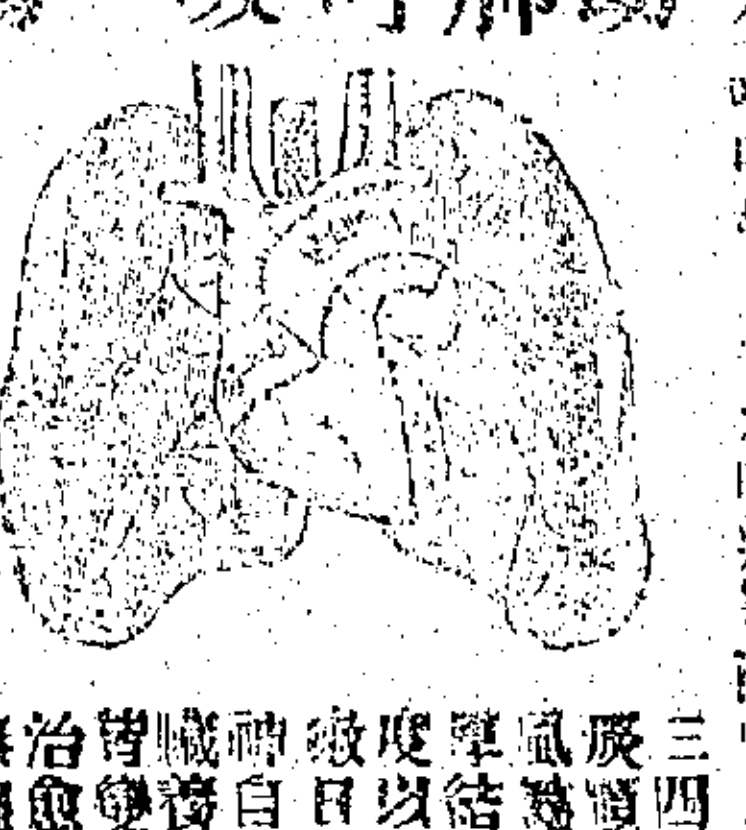
本報創設於光緒二十九年，即一千九百零三年，迄今已歷六十有年。本報宗旨，在於報導事實，傳播知識，服務社會。本報每日出版，除星期日及例假日外，全年無間。本報設有編輯部、採訪部、印刷部等，設備完善，技術精良。本報訂閱費如下：

訂閱種類	每月	每季	每半年	每年
本埠	一元	三元	六元	十二元
外埠	一元二角	三元六角	七元二角	十四元

廣告費另議。本報地址：香港中環皇后大道中。

### 肺呼吸器

肺為人身之重要器官，呼吸之樞紐。若肺氣不舒，則百病叢生。本藥專治肺病、咳嗽、氣喘、痰多等症。功效神速，藥到病除。凡患此症者，請速購服，以免延誤。



### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 江蘇新報

本報創設於光緒二十九年，即一千九百零三年，迄今已歷六十有年。本報宗旨，在於報導事實，傳播知識，服務社會。本報每日出版，除星期日及例假日外，全年無間。本報設有編輯部、採訪部、印刷部等，設備完善，技術精良。本報訂閱費如下：

訂閱種類	每月	每季	每半年	每年
本埠	一元	三元	六元	十二元
外埠	一元二角	三元六角	七元二角	十四元

廣告費另議。本報地址：香港中環皇后大道中。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。

### 香港永樂街 瑞昌行

本行專營各類名酒、洋貨、化妝品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：香港永樂街。







[illegible]

往新金山 陽士威路雪 梨 ○八號九 初九正午 日本郵船  
往他士麥 庇厘士路雪 梨 ○八號九 初九正午 日本郵船  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司  
往上海 蘇化力 初九日開行 銀行公司

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○豐遠 前往廈門石叻庇能仰光等埠 准十四開行 昇平  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 榮德盛謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○雙春 前往廈門石叻庇能仰光等埠 准初二開行 一牙  
貴客如欲搭船附貨者請到本號面議此佈 雙德豐謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○永生 前往上海等埠 准二十下午兩點開 三三五  
○派生 前往星架坡庇能加刺吉打 准二十日開行 十三五  
○茂生 前往山口打根等埠 准廿五正午開行 十六五  
○源昌 前往小呂宋等埠 准廿五下午二點開 三三五  
○昌隆 前往天津等埠 准廿九正午開行 三三五  
○昌打刺 的與 前往島約 准初二日開行 同登克  
○隆生 前往小呂宋等埠 准初三日下午兩點開 二六五  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 達發利謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○海澄 前往汕頭廈門福州等埠 准廿四下午一點開 七五五  
○海門 前往汕頭廈門福州等埠 准廿四下午一點開 三三一  
○海門 前往汕頭廈門福州等埠 准廿八下午一點開 十五五  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 後得利士謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○廣平 前往暹羅 准廿一落貨廿二正午開行 同五一  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 乾泰隆謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○安和 前往汕頭日里等埠 准二十日下午開行 同登月  
○意通利 前往海口北海等埠 准二十下午開行 六四五  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 代理人源昌利謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○建祥 直往安南等埠 准即日落貨二十開行 一二五  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 上環和發成謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○廣平 前往烟台天津等埠 准廿二日開行 互登月  
○安生 前往青島等埠 准二十日開行 登月  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 代理人非發源謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○阿賜家 前往星架坡庇能加刺吉打 准廿五日開行 好德堂  
貴客如欲搭船附貨者請到本行面議此佈 後沙宜行謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○德安 前往小呂宋衣路宿務等埠 准廿一下午開行 三三五  
○開封 前往小呂宋衣路宿務等埠 准廿一日開行 五四五  
○廣州 前往青島烟台牛莊等埠 准廿三日開行 二四五  
○太原 前往金山等埠 准廿三日下午四點開 六四五  
○安徽 前往上海等埠 准廿四日開行 三三五  
○錦安 前往上海等埠 准廿五夜間開行 五三五  
貴客如欲搭船附貨者請至本行議此佈 太古洋行謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○芝理衣 前往八打威泗水三寶瓏等埠 准二十落貨廿二正午開 九四五  
○比連士花店牌 前往新金山等埠 准二十落貨廿二開 九四五  
○亞利旺 住入打威三巴冷泗水孟買等埠 准三十落貨廿五開 同五五  
貴客如欲搭船附貨者請至德越中本公司面議此佈 鴻發公司謹啟

啟者本公司茲有法國堅固快捷輪船壹隻名  
○西凡 前往廣州香港等埠 准廿二天明開 二四五  
如欲搭客附貨請到本棧西一百七十七號本公司面議 萬隆船務謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○華蓋 前往安南西貢等埠 准十七落貨廿三開行 同二五  
如實欲附貨者請到本行面議此佈 司慶華商航業有限公司內謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○印度皇后 前往上海日本溫哥華等埠 准七月初十開 九四五  
○滿提高 前往上海日本溫哥華等埠 八月十一開 十二五  
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 昌興公司謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
○阿拉本 前往多倫多等埠 准廿五正午開行 三三五  
貴客如欲搭船附貨者請至永樂西街二百四十三號面議 德興船務謹啟

啟者本公司茲有英國堅固快捷輪船名  
○刺哥路 前往墨國民取李在加丹市爾米拿并轉歐內地 准七月廿一開行 五  
貴客如欲搭船附貨者請至德越街廿七號面議 代理人茂利船務謹啟

[illegible]

本公司各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本東道內經長崎神戶橫濱  
再大到檀香山直往舊金山 諸君搭船船上人員俱以禮貌相待飲食茶水床鋪  
一概妥當茲將附搭火船往各埠客位列下 往上海每位銀拾三圓 往星加坡  
每位銀拾七員六 日神戶每位銀廿員零九 往橫濱每位銀貳拾貳員 ○往  
檀香山客脚 每位銀五十員 不用船金 ○往舊金山客脚 每位銀  
五十一員 另船金銀四員 本公司兼接載客駁往歐洲各國及大日本開  
拿打草埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車啟 至  
頭等二號房位及轉駁船隻均有一定價值請到中環洋行于野大邊接洽此本公司  
司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠繞香山舊金山及英國各內埠者路非  
已拿行 庇老等埠本公司俱有船駁載到埠妥善無誤凡船貨物必須船未開  
行前一日下午四點鐘在船落清運則不收大小包箱等物亦同凡五點鐘在本公  
司寫字樓收收凡各小物件必妥寫明收貨人門牌地等內如有貨物價值若干至  
省物寄英國內地及檀香山大呂宋等者本公司順必轉船更封寄檀香山及舊金  
山大埠稅關查驗

**大坂郵船公司**

(往各埠期表)

內各埠及馬金山打

(準等處)汕頭廈門福州安平准

前往直轄長崎神戶或多刺打金  
○ ○ 舍路丸 八月十二上正午  
芝加高丸 八月十二上正午  
前往直轄上海門司神戶或多刺打金  
○ ○ 巴森 准閏六月廿八  
西貢丸 七月廿六上午五點  
前往直轄廈門福州等埠  
○ ○ 長春丸 准廿二上午十點  
前往直轄廈門安平埠  
○ ○ 大義丸 准准  
前往直轄廈門淡水等埠  
○ ○ 大義丸 准十九上午十點  
前往直轄廈門安平

啟者本公司今再新增堅固快捷輪船六艘專走打金馬車由即  
英華記及新寶公司之火車直達接芝加品并花旗內地以此最  
捷之徑惟本公司所獨有皆欲利便搭客兩貨客過見如蒙親過  
貴重貨物各貨均有張安置妥當庶免轉輸失備之虞至於客  
位係在船之中間各處均置電燈配置煙灶華觀相呼週妥不誤  
量腹之若而本公司向來接應貨客往中國 南及上時揚子江  
等內埠另有火輪船 水湖格外相宜 一高威船 設善接本公司  
之第二等福州客牌由西八月起至九月止此兩月減價賣  
敬啟者如有貴客欲往南京聚會 公司特設來回客票包到南  
京尤至上等由日清公司火輪轉駛所有頭二等客位火車費  
由本公司自理惟三等客票另領火車費四元二角包四元五角  
將來回客位水脚價數開列於後倘貴 賜顧欲搭客位者請即  
移玉到千禧皇皇后屋第一號本公司接房面議 茲將南京等  
客皇七十三元包來回 脚火車費 式等客票五十五元包來  
回脚火車費 三等客票四十七元包來回 脚火車費在外